



Mittwoch, den 14. Oktober 2020

Nummer 42

**Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Teil:** Ortsvorsteherin Petra Zimmermann. Für den Anzeigenteil/Druck und Verlag: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Messkircher Str. 45, 78333 Stockach, Telefon 07771/9317-11, Telefax 07771/9317-40, E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de), Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



### Mitteilungen der Ortsverwaltung

#### Ortsverwaltung Waltershofen

Schulhalde 12  
Telefon **9443-0**  
Telefax **9443-24**  
E-Mail [ov-waltershofen@stadt.freiburg.de](mailto:ov-waltershofen@stadt.freiburg.de)  
Internet [www.freiburg.de](http://www.freiburg.de)

#### Öffnungszeiten:

Vorsprachen - auch bei der Ortsvorsteherin - sind derzeit nur nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung möglich.

**Hilfesuchende Einwohner/innen** können sich an die Ortsverwaltung (Kontakt siehe oben) oder an „Z'sämme“ - Bürgernetz Waltershofen e.V. (Tel. 8630, E-Mail [info@zaemme.de](mailto:info@zaemme.de)) wenden!

#### „Hallo liebe Nachbarn in Waltershofen“

Diese Überschrift wurde für ein Flugblatt gewählt, das am vergangenen Wochenende in vielen Briefkästen im Ort verteilt worden ist. Anders als das Flugblatt suggeriert, wohnen die Initiatoren jedoch nicht in Waltershofen, sondern nutzen die angebotene Online-Plattform als Geschäftsmodell.

Wenn Sie Hilfe benötigen, Hilfe anbieten können, sich vernetzen wollen oder sich entsprechend engagieren wollen, empfiehlt die Ortsverwaltung, dies über die Angebote vor Ort zu tun. Es gibt über „Z'sämme“ - Bürgernetz Waltershofen e. V. die Rubrik „Z'sämme helfen“ (vgl. Kalender im Mitteilungsblatt sowie unter [www.zaemme.net](http://www.zaemme.net)), ebenso gibt es die örtliche Initiative „Natürlich Waltershofen“. Zudem gibt es mit #freiburghältzusammen eine Onlineplattform, die Wege bietet, die Nachbarschaft einfach, schnell und geschützt in digitalen Räumen anzutreffen und sich direkt zu vernetzen. Diese stadtweite Plattform bündelt als gemeinwohlorientierte Initiative zahlreiche bürgernahe Aktivitäten und Informationen. Weitere Infos hierzu gibt es unter <https://www.freiburg.de/pb/1542745.html>.

#### Hecken- und Baumrückschnitte jetzt zulässig

Insekten, Kleinsäuger und wild lebende Vögel haben in Hecken, Gebüsch und Bäumen ihre Nist- und Brutstätten. Diese Grünbestände sind daher wesentlicher Teil ihrer Lebensgrundlagen. In der Vegetationszeit von 1. März bis 30. September untersagt deswegen das Naturschutzgesetz Baden-Württemberg erhebliche Rückschnitte dieser Pflanzen. Von Oktober bis Februar sind Schnitte und Rodungen an Gehölzen nach dem Naturschutzgesetz dagegen grundsätzlich erlaubt, sofern nicht andere Restriktionen bestehen, wie z. B. wegen Landschafts- oder Naturschutzgebiets, besonders geschützten

Biotopen oder nach den Bestimmungen der Baumschutzsatzung der Stadt Freiburg.

Grundsätzlich gilt, dass Hecken und Sträucher bis auf die Grundstücksgrenze zurückzuschneiden sind, sodass der Gehweg und die Straße in voller Breite zur Verfügung stehen. An Straßen dürfen bis zu einer Höhe von 4 Metern Äste nicht in die Fahrbahn ragen. Über der gesamten Fahrbahn muss ein Lichtraum von 4,50 Metern frei bleiben. Der Übergang von 4 Metern auf 4,50 Meter ist abzuschrägen. An Radwegen dürfen bis zu einer Höhe von 2,50 Metern und an Fußwegen bis zu einer Höhe von 2,30 Metern Äste nicht hineinragen. An Straßeneinmündungen müssen Hecken, Sträucher und Anpflanzungen so niedrig gehalten werden (höchstens 80 cm), dass eine ausreichende Übersicht für Kraftfahrer gewährleistet ist. Verkehrszeichen und Straßenlaternen dürfen nicht verdeckt werden.

#### Kehrmaschine in Waltershofen

Am **Montag, 19. Oktober**, kommt die Kehrmaschine zur Straßenreinigung nach Waltershofen. Die Fahrzeughaltenden werden deshalb gebeten, ihre Fahrzeuge an diesem Tag nicht am Straßenrand abzustellen.



#### Jugendinfos



#### Kinder- und Jugendtreff Waltershofen

**Donnerstag, 15. Oktober:** 15 bis 17:30 Uhr „Kindertreff“ (Groß) (3. - 4. Klasse)

**Freitag, 16. Oktober:** 17 bis 19 Uhr „Treff 5-bis-6“ (5. - 6. Klasse)

**Samstag, 17. Oktober:** 10 bis 18 Uhr „Tuniberg-Jungentag“ im Jugendhaus Opfingen (Anmeldung im Treff)

**Montag, 19. Oktober:** 18 bis 21 Uhr „Teenietreff“ (ab 7. Klasse)

**Dienstag, 20. Oktober:** 15 bis 17:30 Uhr „Kindertreff“ (Klein) (1. - 2. Klasse) und 18 bis 20 Uhr „Treff 5-bis-6“

**Adresse:** Breikeweg 3, Telefon 07665 8757; E-Mail [info@kjtwd.de](mailto:info@kjtwd.de)  
Internet: [www.kjtw.de](http://www.kjtw.de)

Träger: Kinder- und Jugendarbeit Tuniberg e. V.



#### Aus den Kindergärten

#### Kleinkindbetreuung Schatzinsel Gottenheim sucht...

**Sie** sind eine pädagogische Fachkraft, Erzieher/in, Kinderpfleger/in, Tagesmutter, Studierende der Richtung Pädagogik?

**Sie** sind spontan, flexibel und möchten Ihre Einsatzbereitschaft unter Beweis stellen?



## Hilfe in Not! Wichtige Rufnummern

Notruf Polizei	110
Notruf Feuerwehr/ Rettungsdienst / Notarzt	112
Krankentransporte	0800 19222
Psychologische Beratungsstelle für Eltern, Kinder und Jugendliche der Stadt Freiburg	0761 201-8531
Polizeiposten Rieselfeld	0761 4768700
Mo. – Fr. 7:30 – 12:00 Uhr und 13:00 – 16:00 Uhr in dringenden Fällen Polizeirevier Freiburg-Süd badenova – kostenlose Hotline	0761 882-4421 0800 2767767
(Störungen in der Versorgung mit Strom, Gas, Wasser, Wärme und Abwasser)	
Giftnotrufzentrale	0761 19240
Umwelttelefon	0761 201-6107
Wildunfälle und -schäden	0171 8118928



## Ärztlicher Notdienst

### ÄRZTLICHER NOTDIENST

Tel. 116 117

### APOTHEKE

#### Mittwoch, 14.10.20

St. Martins-Apotheke Hochdorf, Tel. 07665 2824

#### Donnerstag, 15.10.20

Sonnenberg-Apotheke Opfingen, Tel. 07664 1552

#### Freitag, 16.10.20

Europa-Apotheke Breisach, Tel. 07667 942055

#### Samstag, 17.10.20

Rebtal-Apotheke Tiengen, Tel. 07664 910700

#### Sonntag, 18.10.20

Rebtal-Apotheke Tiengen, Tel. 07664 910700

#### Montag, 19.10.20

Apotheke am Gutshof Umkirch, Tel. 07665 51626

#### Dienstag, 20.10.20

Salus-Apotheke Waltershofen, Tel. 07665 5020400

#### Mittwoch, 21.10.20

Rats-Apotheke Bötzingen, Tel. 07663 1470

Der tägliche Notdienstwechsel ist um 8:30 Uhr. Eine Ansage aller dienstbereiten Apotheken in der Umgebung hören Sie unter Tel. 01805 002963.

### ZAHNARZT

Zahnärztlicher Notdienst Tel. 01803 2225542

### HEBAMME

Gisèle Steffen, Waltershofen, Tel. 07665 972527



## Evang. Sozialstation Freiburg im Breisgau e. V.

Dürleberg 1, 79112 Freiburg-Opfingen,  
 pflegeteam-tuniberg@evsozialstation-freiburg.de  
 Evangelische Sozialstation Team Tuniberg  
 Tel. 07664 3057, Fax 07664 912000  
 Nachbarschaftshilfe und Betreuungsgruppe  
 Tel. 07664 5043755, Fax 07664 5043754



## Seniorenbüro Freiburg im Breisgau

Information und Beratung für ältere Menschen, Pflegebedürftige und Angehörige jeden Donnerstag von 13:30 Uhr bis 17 Uhr in Opfingen oder in Waltershofen; Terminvereinbarung bitte vorab unter Tel. 0761 201-3032

**Sie** möchten Ihre Leidenschaft mit Kindern zu arbeiten aufleben lassen?

Dann sind **Sie** bei der Kleinkindbetreuung Schatzinsel genau richtig! Gesucht wird für die dreigruppige U3-Einrichtung „Schatzinsel“ in Gottenheim eine Aushilfe zur tage- und/oder wochenweise Unterstützung. Bei Interesse melden Sie sich bitte in der Kleinkindbetreuung Schatzinsel, Tel. 9471078.



## Müllentsorgung

### Abfuhrtermin an diesem Freitag

- westlich der Sonnenbrunnenstraße alles
- östlich der Sonnenbrunnenstraße nur braune Tonne und graue Tonne mit wöchentlicher Leerung



## Bildungsangebote

### Nebenberuflich BWL studieren – auch ohne Abi

Die Gewerbe Akademie der Handwerkskammer Freiburg eröffnet Führungs- und Nachwuchskräften verschiedener Branchen die Chance, berufsbegleitend Betriebswirtschaftslehre zu studieren und innerhalb von drei Jahren den Bachelor in Business Administration abzulegen – auch ohne Fachhochschulreife und Abitur. Vorausgesetzt werden ein Abschluss als Betriebswirt (HWK, GA, IHK, VWA), eine Meisterprüfung oder mehrjährige Berufserfahrung. Das Studium, das zusammen mit der School of Leadership and Management der Steinbeis-Hochschule angeboten wird, startet am 13. November. Die Teilnehmenden lernen anhand von Studienbriefen zuhause. Zusätzlich finden alle sechs Wochen zweitägige Präsenzseminare statt. Weitere Infos: Gewerbe Akademie Freiburg, Tel. 0761 15250-24, [www.gewerbeakademie.de](http://www.gewerbeakademie.de).



## Verschiedenes

### Rat der Polizei: Keine Geldgeschäfte am Telefon

Anrufstraftaten wie Einzeltrick oder falscher Polizeibeamter haben nach wie vor Hochkonjunktur. Auch der vermeintliche Microsoftmitarbeiter blitzt immer wieder auf. Diese traurige Tatsache beweist ein Blick in die Kriminalstatistik unseres Bundeslandes: 2014 zählte man im Bereich des Einzeltricks noch 573 Versuchshandlungen. 2019 kam es hingegen schon zu rund 2800 Versuchen. Noch gravierender fällt der Blick aus, wenn man das Kriminalitätsphänomen falscher Polizeibeamter unter die Lupe nimmt. 2014 zählte die Polizei in diesem Sektor noch 84 Versuchsfälle landesweit. 2019 tauchte schon die Zahl 14000 am Horizont auf (!). Die finanziellen Schäden gehen in die Millionen.

Seit Mai 2020 stellen die Ermittler des Polizeipräsidiums Freiburg auch im Bereich falscher Microsoftmitarbeiter steigende Zahlen fest. Die Masche ist immer die gleiche: Die angeblichen - häufig nur Englisch oder gebrochen Deutsch sprechenden - Microsoft-Mitarbeiter behaupten, dass der Rechner des Angerufenen Fehler aufweise, von Viren befallen oder gehackt worden sei oder ein neues Sicherheitszertifikat benötige und bieten ihre Hilfe an. Dazu sollen die Angerufenen auf ihren Geräten unter „Anleitung“ eine Fernwartungssoftware installieren, mit der die angeblichen Probleme gelöst werden können.

### Tipps der Polizei

- Tätigen Sie niemals Geldgeschäfte am Telefon!
- Sprechen Sie mit Vertrauten über verdächtige Anrufe!



## Bürgerengagement



## »Z'sämme« Bürgernetz Waltershofen e.V.

- Kalender -	Datum	Uhrzeit	Treffpunkt	Kontakt
<b>... walken</b>	montags und mittwochs	jeweils 9 Uhr	Mo.: Infotafel bei den Tennisplätzen Mi.: Kreisverkehr Schulhalde/Giesental	Peter Rothfuß, Tel. 6718
<b>... boulen</b>	dienstags	16 Uhr	Bouleplatz bei den Sportanlagen	Paul Fraider, Tel. 8435
<b>... Babytreff</b>			bitte Kontakt aufnehmen mit	Claire Marie Werner, Tel. 9388938
<b>... lesen</b>	ist immer möglich	offener Bücherschrank	Farrenstall	Lisa Berg, Tel. 8672, und Jasmin Puchein, Tel. 9344879
<b>... helfen</b>	Bei Bedarf bitte melden			Angela Vitt, Tel. 942424, und Sepp Glöckler, Tel. 8630

Interessierte sind zu allen Terminen herzlich eingeladen! Bitte setzen Sie sich mit den Ansprechpersonen direkt in Verbindung! Weitere Informationen sind auf der Homepage unter **www.zaemme.net** zu finden.

**Mit Ihren Spenden können Sie den Umbau des Farrenstalls zu einem Begegnungsort für alle Waltershofener\_innen unterstützen. Die Konten lauten: Verein Z'sämme,**

- Sparkasse Freiburg-Nördlicher Breisgau, IBAN DE56 6805 0101 0012 8722 95, BIC FRSPDE66XXX,
- Volksbank Breisgau-Markgräferland eG, IBAN DE16 6806 1505 0051 0531 09, BIC GENODE61IHR.

Vereinsmitglied können Sie jederzeit werden, entsprechende Aufnahmeanträge liegen im Rathaus aus oder Sie schicken eine Mail an [info@zaemme.de](mailto:info@zaemme.de).

- Rufen Sie im Verdachtsfalle die Polizei um Hilfe!
- Lassen Sie sich nicht unter Druck setzen!
- **Wichtig: Die Polizei fordert niemals Bargeld oder Schmuck oder sonstige Wertsachen!**

Weitere Vorbeugungstipps erhalten Sie unter [www.polizei-beratung.de](http://www.polizei-beratung.de).



## Kirchliche Nachrichten



## Katholische Pfarrgemeinden

### Katholische Kirchengemeinde Freiburg-Tuniberg

**Gottesdienstordnung vom 17.10.2020 – 25.10.2020**

**Pfarrer Andreas Mair**

**Zuständiges Pfarramt:** 79112 Munzingen, St. Erentrudis-Str. 35

**Telefon** 07664 40298-0; **Fax** 40298-18

**E-Mail:** [info@kath-tuniberg.de](mailto:info@kath-tuniberg.de)

**Internet:** [www.kath-tuniberg.de](http://www.kath-tuniberg.de)

**Öffnungszeiten des Pfarramtes in Munzingen:**

Montag, Mittwoch und Donnerstag von 10:00 bis 12:00 Uhr,  
Dienstag von 17:00 – 19:00 Uhr (dienstags in den Schulferien geschlossen)

**Gemeinde-Referentin** Heidrun Vigor,  
[gemeinderef@kath-tuniberg.de](mailto:gemeinderef@kath-tuniberg.de)

**Seelsorge-Rufbereitschaft** (rund um die Uhr, kostenfrei):

- **Notfall / seelsorgerisches Anliegen** Tel. 0800 404433377

- **Beratung in Lebenskrisen** Tel. 0800 1110222

### Zu den Gottesdiensten unter Corona-Bedingungen sind Sie herzlich eingeladen.

Das Schutzkonzept umfasst Desinfektionsspender und Wege-Regelung und markierte Sitzplätze. Im Gottesdienst besteht keine Maskenpflicht, nur beim Betreten und Verlassen der Kirche. In den Kirchen sind Einzelsitzplätze gekennzeichnet: in der St. Nikolauskirche in Opfingen sind es 62 Einzelsitzplätze, in St. Stephan in Munzingen 20 und in Waltershofen St. Peter und Paul sind es 24 Einzelsitzplätze. Paare oder Familien sitzen zusammen; es ist also genug Platz. Die musikalische Gestaltung der Sonntagsgottesdienste wird häufig von kleinen Vorsängergruppen unserer Chöre auf der Empore unterstützt; die Gemeinde singt nicht.

**Feiern wir gemeinsam Gottesdienst – erleben wir Gemeinde!**

**Samstag, 17.10.**

**17.00 Glocken läuten den Kirchweihsonntag ein**

**18.30 St. Stephan, Munzingen: Eucharistiefeier**

**Sonntag, 18.10. - Kirchweihsonntag -**

**09.00 St. Peter und Paul, Waltershofen: Eucharistiefeier**

**10.30 St. Nikolaus, Opfingen: Eucharistiefeier**

**18.30 St. Stephan, Munzingen: Auszeit mit Jesus**

**Montag, 19.10.**

**19.00 St. Nikolaus, Opfingen: Eucharistiefeier**

**Dienstag, 20.10.**

**18.00 St. Stephan, Munzingen: Rosenkranzgebete**

**18.30 St. Stephan, Munzingen: Eucharistiefeier**

**Donnerstag, 22.10.**

**18.00 St. Peter und Paul, Waltershofen: Rosenkranzgebete**

**18.30 St. Peter und Paul, Waltershofen: Eucharistiefeier**

**Freitag, 23.10.**

**16.00 St. Nikolaus, Opfingen: Probe für die Erstkommunion**

**18.30 St. Stephan, Munzingen: Eucharistiefeier**

**Samstag, 24.10.****14.30 St. Nikolaus, Opfingen: Eucharistiefeier mit Taufversprechen und Erstkommunion****17.00 Glocken läuten den 30. Sonntag im Jahreskreis ein (- MIS-SIO-Kollekte -)****18.30 St. Peter und Paul, Waltershofen: Eucharistiefeier****Sonntag, 25.10. - Sonntag der Weltmission - MISSIO-Kollekte -****09.00 St. Stephan, Munzingen: Eucharistiefeier****10.30 St. Nikolaus, Opfingen: Eucharistiefeier****18.30 St. Stephan, Munzingen: Auszeit mit Jesus****Folgende Kinder werden am 24. Oktober 2020 in der St. Nikolauskirche in Opfingen das Sakrament der Eucharistie empfangen:****Aus Opfingen:**

Jonas Baur, Milena Fischer, Leopold Frisch, Tim Haussmann, Amalia Hodapp Dias, Emilia Kaiser, Evelina Labasov, Lars Lang, Lennart Schroff und Jonas Zoch

**„Das ganze Bistum erstrahlt“ -****Wir machen mit bei der Lichttüten-Aktion zu St. Martin!**

Jedes Kind bekommt zwei Lichttüten geschenkt. Eine davon kann es - gegebenenfalls noch bemalt - weiterverschenken. In der Aktionswoche vom 8. - 15.11.2020 gibt es eine Mitmachaktion für alle: Kinder und Familien können jeden Abend um 18:00 Uhr ihre Lichttüten ins Fenster stellen. Die Tüten können voraussichtlich ab dem 1.11. zu den Gottesdienstzeiten in der St. Nikolauskirche Opfingen abgeholt werden.

**Kirchenchor St. Peter und Paul in Waltershofen:****Probe freitags, 20.00 Uhr****Capella Nova und Tunisono in der St. Nikolauskirche: Wir singen wieder – mit Abstand und mit Begeisterung**

Beide Chöre proben im Kirchenraum der St. Nikolauskirche unter Beachtung der coronabedingten Vorgaben.

**Tunisono:** montags um 17 Uhr (Kinder und Jugendliche)**Capella Nova:** mittwochs um 19.30 Uhr (Erwachsene)

Weitere Interessierte sind willkommen.

**Evangelische Pfarrgemeinde Tuniberg****Evangelische Pfarrgemeinde Tuniberg****Prediktbezirk Opfingen und Waltershofen**

Unterdorf 8, 79112 Freiburg–Opfingen Tel. 07664 1880

E-Mail: opfingen.freiburg@kbz.ekiba.de

Internet: www.evangelische-pfarrgemeinde-tuniberg.de

Spendenkonto:

Sparkasse Freiburg, IBAN DE57 6805 0101 0013 7897 03

Allg. Konto:

Volksbank Breisgau-Markgräfl. IBAN DE20 6806 1505 0000 2252 31

Pfarrerin: Nicole Diedrichsen, vertr. durch Pfarrerin Stefanie Jakob, Tel. 07664 1719

Sekretariat: Sabine Danzeisen,

Sprechzeiten Dienstag und Donnerstag 8 – 13 Uhr

**Wochenspruch**Heile du mich, HERR, so werde ich heil;  
hilf du mir, so ist mir geholfen.  
Jeremia 17,14**Gottesdienste mit Schutzkonzept**

Zu den Gottesdiensten besteht keine Maskenpflicht. Der Mund-Nasen-Schutz muss nur noch beim Betreten und Verlassen der Kirche getragen werden und kann am Platz abgenommen werden, wer mit-singen oder mitbeten möchte, setzt den Mund-Nasenschutz dazu wieder auf. Herzliche Einladung zu den Gottesdiensten.

**Elternzeit Pfarrerin Stefanie Jakob**

Frau Pfarrerin Stefanie Jakob geb. Steidel ist in Elternzeit. In dringenden seelsorglichen Fällen wenden Sie sich bitte über das Pfarramt an Pfarrer Markus Binder und Prädikantin Almut Oser. Bei evtl. Bestattungen erreichen Sie Präd. Almut Oser unter Tel. 0761 45387036 oder 0176 72249320.

**Samstag, 17. Oktober**14:00 **Taufgottesdienst** für Jonas Repper aus Opfingen, Bergkirche**Sonntag, 18. Oktober** 19. Sonntag nach Trinitatis10:00 **Gottesdienst mit Schutzkonzept**, Pfr. i. R. Markus Binder, Bergkirche Opfingen**Sonntag, 25. Oktober** 20. Sonntag nach Trinitatis10:00 **Gottesdienst mit Schutzkonzept**, Freiburger Schuldekan Dr. Christian Stahmann, Bergkirche Opfingen**ZDF- Fernsehgottesdienst**

11. Oktober, 09:30 Uhr: St. Martinus, Hildesheim-Himmelsthür, katholisch, „Gott in Zeiten der Pandemie“

**Gottesdienste für Kinder**Die Kindergottesdienstlandesverbände in der EKD stellen auf einer gemeinsamen Plattform Kindergottesdienste unter [www.kirchemit-kindern-digital.de](http://www.kirchemit-kindern-digital.de) online ein.**Angebote für Jugendliche**Viele kreative Ideen quer durch ganz Baden unter dem #seibegleitet auf Facebook und Instagram und unter: [egj-baden.de/inhalte/seibegleitet.de](http://egj-baden.de/inhalte/seibegleitet.de)**Pfarramt geöffnet**

Bitte tragen Sie Mund- u. Nasenschutz, wenn Sie ins Pfarramt kommen. Gerne können Sie das Pfarramt auch weiterhin per Telefon oder E-Mail erreichen.

**Konfirmanden 2020/21**

Mittwoch, 14.10.

15.15 Uhr Konfirmandenunterricht Gruppe 1 im ev. Gemeindehaus Opfingen

16.30 Uhr Konfirmandenunterricht Gruppe 2 im ev. Gemeindehaus Opfingen

**Offenes Glaubensgespräch – „Biblische Stolpersteine“**

c-punkt Münsterforum lädt anl. der Ausstellung der Wiedmann-Bibel „Heilige Schrift als Lebensbuch“ (bis 09.01.21) jeweils montags von 18:15-19:45 Uhr ein, Eintritt ist frei, mit vorheriger Anmeldung beim c-punkt:

**19.10.: Schöpfung – in sieben Tagen?****26.10.: Leiden – Menschlicher Schmerz als Wille Gottes?**

Weitere Termine: 09.11.; 16.11.

**Herbstferien – Kindertage am Freiburger Münster**NOAH und der Regenbogen für Kinder der 1. bis 5. Klasse, 26. - 28. Okt., täglich 14 bis 17 Uhr; Abschlussgottesdienst: Mi., 28.10.20, 17 Uhr; Info u. Anm.: [www.c-punkt-freiburg.de](http://www.c-punkt-freiburg.de)**Orgelmusik zur Marktzeit im Freiburger Münster**samstags, 10:30 – 10:55 Uhr u. 11:30 - 11:55 Uhr  
Begrenzte Plätze, Einlass nur mit Ticket (5 Euro), erhältlich im c-punkt Münsterforum, Herrenstr. 33  
17.10. Bernhard Marx, Freiburg  
24.10. Kirsten Galm, Freiburg  
31.10. Stephan Kreutz, Villmergen... bis 19.12.

PRIMO-GRUSSANZEIGEN

**GRÜSS MAL WIEDER**

Tel. 0 77 71 / 93 17 - 11 Fax 0 77 71 / 93 17 - 40

anzeigen@primo-stockach.de





## Vereinsnachrichten



## Sportverein Blau-Weiß Waltershofen e.V.

### Fußball

**FC Mezopotamien I - SV Waltershofen I** **0:3 (0:3)**  
Gegen das Spitzenteam von Mezopotamien, das bislang auf Platz zwei rangierte, sicherte sich die Erste des SVW einen verdienten Auswärtssieg; Torschützen: J. Dettinger (2), N. Schopp

**FC Mezopotamien II - SV Waltershofen II** **0:4 (0:2)**  
Auch die Zweite konnte überzeugen und bezwang den bisherigen Tabellenführer deutlich; Torschützen: E. Paula (3), M. Lotze

Die nächsten Spiele:

**Sonntag, 18.10.**

13:00 Uhr: Spvgg Bollschweil/Sölden II - SV Waltershofen II

15:30 Uhr: Spvgg Bollschweil/Sölden I - SV Waltershofen I

Die Spiele waren ursprünglich als Heimspiele für Waltershofen geplant. Das Heimrecht sollte aber kurzfristig getauscht werden. Die genauen Anstoßzeiten standen bei Redaktionsschluss noch nicht fest; diese bitte der Tagespresse und dem Internet entnehmen.

### Alte Herren

**FC Steinestadt AH - SV Waltershofen AH** **2:3 (1:0)**  
Einen erfolgreichen Auftakt in die Runde um die Bezirksmeisterschaft der Ü35 feierten die Alten Herren des SVW in Steinestadt. Der Gegner wehrte sich nach Kräften, doch die SVW-Oldies waren spielerisch überlegen und drehten nach der Pause den Halbzeit-Rückstand noch in einen verdienten Sieg um; Torschützen: S. Stork, F. Hug, M. Seifert



## Aus der Nachbarschaft

### Programm des Naturzentrum Kaiserstuhl-Schwarzwald

Für die Teilnahme an den Exkursionen ist eine Anmeldung im Naturzentrum Kaiserstuhl erforderlich, telefonisch am Montag und Donnerstag von 10 - 12 Uhr oder per E-Mail.

**Sonntag, 25.10., 16 - 17:30 Uhr, am Massenschlafplatz der Stare;** bestaunen Sie tausende Stare bei faszinierenden Synchronflügen und beim Einflug zum Schlafplatz, mit etwas Glück auch Beutegreifer wie Sperber und Wanderfalke; Mengen, Parkplatz Sportplatz, Straße: Hinterm Hag; 6 €; bitte Fernglas mitbringen; **Anmeldeschluss 23.10.**

Weitere Infos: Naturzentrum Kaiserstuhl im Schwarzwaldverein e.V., Bachenstr. 42, 79241 Ihringen, Tel. 07668 710880 (Mo + Do 10 - 12 Uhr), E-Mail naturzentrum@ihringen.de, www.naturzentrum-kaiserstuhl.de.

### Schwarzwaldverein Freiburg-Hohbühl e.V.

Dienstag, 20. Oktober, „**Gesundheitswanderung**“ für alle Altersgruppen mit ausgewählten Übungen, die fit machen; Gehzeit 1,5 - 2 Std.; Kosten für Nichtmitglieder 3 €; Treff 14:00 Uhr, Stadtgarten Freiburg, Musikpavillon; Führung: Walter Sittig, Tel. 0173 3292710, E-Mail waltersittig@aol.com;

Mittwoch, 21. Oktober, „**Auf den Spuren von Heiners Rotweintour**“; Wanderung nach Gundelfingen durch die Reutebachschlucht zur Vesperstube Kern; Treff 13:00 Uhr, Straba-Haltestelle Zähringen-Reutebachgasse; Gehzeit 2,5 Std. / 8,5 km, mittel; mit Einkehr; Führung: Walter Sittig, Tel. 0173 3292710.

**Gäste sind herzlich willkommen;** bei allen Wanderungen begrenzte Teilnehmerszahl.

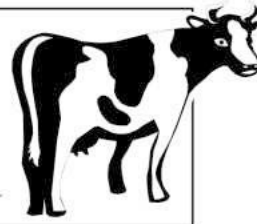




## Mittwoch von 15.30 – 18.30 in Waltershofen im Riedgraben bei Hänslers Gemüselädele



Fleisch- und Wurstspezialitäten  
Christoph Zimmermann  
Im Hohland 32  
79331 Teningen-Köndringen



Telefon 0 76 41 / 93 68 18 Mobil: 0171 - 2 35 22 78  
Verkäuferin in Teilzeit oder auf 450 Euro-Basis gesucht.

## Tore direkt vom Hersteller

Rolltore, Sektionaltore, Kipptore, Industrietore



**Pfullendorfer**<sup>®</sup>  
TOR-SYSTEME

Ihr Fachberater vor Ort  
Herr Manuel Estrada  
Telefon 01590 4335126  
m.estrada@pfullendorfer.de

[www.pfullendorfer.de](http://www.pfullendorfer.de)

## Schnelles Internet

Nur mit **Inexio** stabil bis 100 Mbit/s. Ab 25 Mbit/s  
3 Monate gratis. Jetzt bei mir keine Anschlussgebühr.  
Inkl. Fritz!Box. Infos im Internet auf [www.gstelzer.de](http://www.gstelzer.de)

**Gerhard Stelzer ☎ 07641-9543600**

Ich helfe. Einfach anrufen oder [DSL@gstelzer.de](mailto:DSL@gstelzer.de)

## ABSAGE

Der Ebener Christkindlesmarkt am 29. Nov. 2020  
(1. Advent) findet leider nicht statt!

WIR FINDEN FÜR JEDE TREPPE DIE RICHTIGE LÖSUNG!

Treppenlifte · Plattformlifte · Senkrechtlifte



☎ 07741- 965858  
[www.reha-lift.com](http://www.reha-lift.com)



denn Bewegungsfreiheit ist Lebensqualität!

DER SERVICE & VERKAUF VOM PROFI AUS IHRER REGION!



## Fit in den Winter

- **Aqua Zumba** 4,90 €\*  
samstags 09:05 - 09:35 Uhr
- **Aqua Fitness Boxing** 4,90 €\*  
samstags 09:45 - 10:15 Uhr
- **Workshop Gesunde Ernährung** ab 14,90 €  
dienstags 11:00 Uhr - 12:00 Uhr  
donnerstags 17:00 - 18:00 Uhr
- **Early Bird Aqua Cycling** 14,90 €  
mittwochs, 07:15 / 08:00 Uhr

\* zzgl. Thermeneintritt

Anmeldungen unter [keideltherme.de](http://keideltherme.de)

**KEIDEL**  
FREIBURGS THERME





# HÖREN. LEBEN.



Hören in allen  
Farben & Facetten

WIR SIND IMMER IN IHRER NÄHE:

**FREIBURG** City Am Predigertor 1 Tel.: 0761 - 20 21 077  
**FREIBURG** West Hofackerstraße 95 Tel.: 0761 - 80 98 170

[www.fb-hoersysteme.de](http://www.fb-hoersysteme.de)

## Täglich frischer Feldsalat.



Mo.-Fr. 8.00 - 18.00 Uhr  
Sa. 8.00 - 16.00 Uhr

Harald Wochner · Merdingen (Aussiedlerhof)  
Wasenweiler Straße 1 · Tel. 07668-95 16 77  
M. 0172 620 852 9 · [www.wochner-landfrisch.de](http://www.wochner-landfrisch.de)



Sie würden gerne auf  
Langstreckenflüge verzichten?

Aufstiegsmöglichkeiten finden Sie  
auch bei uns.



### Pflegefachkräfte (m,w,d) in Freiburg & Umgebung gesucht

Bei uns pflegen Sie einen(!) Menschen. Werden Sie Teil unseres Teams und pflegen Sie intensivpflichtige Menschen in ihrem gewohnten Zuhause. Wir betreuen Kinder & Erwachsene und unterstützen sie darin, ein möglichst selbstbestimmtes Leben zu führen.

#### Die Vorteile der 1:1 Intensivpflege

- wohnortnahes Arbeiten
- individuelle Versorgungen
- stressreduzierter Bereich der Pflege
- Zeit für Ihre\*n Patient\*in
- spannendes Arbeitsfeld

#### Wir bieten Ihnen:

- flexible Arbeitszeitmodelle
- leistungsgerechte Vergütung
- Hansefit
- Aufstiegsmöglichkeiten
- flache Hierarchien
- innerbetriebliches Coaching



Casa Intensivpflegedienst GmbH · Weißerlenstr. 1a · 79108 Freiburg  
[www.casa-intensivpflegedienst.de](http://www.casa-intensivpflegedienst.de) · 0761 151 895 95

„NIMM MIT WAS GEHT“

UNSER BONUSPROGRAMM



Weltspartage  
vom  
19.10. bis  
06.11.2020  
in Opfingen

Komm doch wann Du willst

Morgen kann kommen.  
Wir machen den Weg frei.

Komm mit Deiner Spardose in  
Opfingen vorbei, hol Dir Deine  
Punkte und wähle Dein persön-  
liches Geschenk.

Volksbank  
Breisgau-Markgräflerland eG

## Kosmetikstudio Mirjam Salime \*Für Sie & Ihn\*

Fußpflege, Fußreflexzonenmassage, Maniküre, Enthaarung,  
Waxing, Teil-, Ganzkörpermassagen, Gesichtsbearbeitungen,  
Aknebehandlungen Wimpern-, Augenbrauen färben,  
Geschenkgutscheine und vieles mehr.

Tiengen 07664-408142

[www.kosmetikstudio-salime.de](http://www.kosmetikstudio-salime.de)

Ihre Adresse für Schönheit & Pflege



Kommen Sie zu uns ins  
Team als **Verkäufer** (m/w/d)  
Standort: FR-Rieselfeld, Gottenheim  
oder FR-Hochdorf  
[www.lust-auf-zukunft.de](http://www.lust-auf-zukunft.de) | [www.baecerei-heitzmann.de](http://www.baecerei-heitzmann.de)

**Heitzmann**  
Wir backen mit Herz



# Kompetenz am Kaiserstuhl und Tuniberg

Lokal gut beraten

# Special

695

BÖTZINGEN | EICHSTETTEN | IHRINGEN | MERDINGEN | VOGTSBURG | GOTTENHEIM | WALTERSHOFEN | SASBACH

**□□□ Basis Treuhand GmbH**  
Steuerberatungsgesellschaft

**STEUERBERATUNG**

- Steuerplanung und -gestaltung
- Erstellung aller Firmen- und privaten Steuererklärungen
- Grenzgänger Beratung

**RECHNUNGSWESEN**

- Jahresabschlusserstellung
- Finanz- und Lohnbuchhaltung

**BERATUNG**

- Existenzgründung
- Erbschaft und Schenkung
- Unternehmensnachfolge

**BERATUNGSSTELLE NEUENBURG**  
Martin-Schongauer-Str. 2 · 79395 Neuenburg am Rhein  
Tel. 0 76 31 - 936 17-0 · h.wettlin@basis-treuhand-nbg.de  
TERMINE NACH VEREINBARUNG

**Gärtnerei Bärmann**  
BLUMENFACHGESCHÄFT  
**Herbstpflanzen & Floristik**



-  Hornveilchen & Stiefmütterchen
-  Winterharte Erika & viele Alpenveilchen

**Öffnungszeiten:**  
Montag- Samstag 8 - 12 Uhr, 14 - 18 Uhr  
Samstag mittags geschlossen

 **Kirchgasse 27 · 79291 Merdingen**  
**Telefon 07668 / 219**



**Adler Automobile** 

- » Neu- und Gebrauchtwagen
- » Reparaturwerkstatt
- » Klimaanlage-Service
- » Tankstelle - 24 Std. Tanken mit EC-Card

79356 Eichstetten · Hauptstr. 48  
Telefon 0 766 3 / 40 79 · Fax 0 76 63 / 20 44



**Wirf die Alte raus!**  
Jetzt bis zu 45% Förderung sichern



  
wärmetens zu empfehlen!



Heizung • Wohlfühlbäder • Blechnerei • Reparatur-Service  
Telefon 0 76 68/99 11-0 • www.bury-haustechnik.de 

nachhaltig - innovativ - kreativ  
Wand - Decke - Boden - Fassade  
TÜV-zertifizierte Schimmelsanierungen  
20 Jahre Farbtongarantie auf Fassadenanstriche

 Malermeisterbetrieb 79258 Hartheim am Rhein  
Ährenweg 18  
Tel. 07633 808 188  
www.felber-malerfachbetrieb.de

Werte erhalten - Zukunft gestalten

**STRITTMATTER** Ihr Partner rund ums Haus  
GIPSEK & STUCKATEUR

**Daniel Strittmatter**

- Gerüstbau
- Außenputz
- Innenputz
- Trockenbau
- Malerarbeiten
- Edelputz
- Wärmedämmung

Daniel Strittmatter GmbH | Fasanenweg 3 | 79235 Vogtsburg-Achkarren  
Telefon: 07662 / 9 40 07 | Fax: 07662 / 9 40 37 | Mobil: 0172 / 7 40 54 19

# Wilhelm Kraft



- Farben
- Putzmittel
- Spielwaren
- Grußkarten
- Geschenkartikel
- Schreibwaren
- Bastelbedarf

Bachenstraße 20 • 79241 Ihringen • Telefon 07668 / 305  
[www.wilhelm-kraft-ihringen.de](http://www.wilhelm-kraft-ihringen.de)

**Ihr Renault-Partner vor Ort**  
Die gute Adresse für Reparatur aller Marken



**Autohaus Konstanzer**  
Im Ried 2 • 79268 Bötzingen  
Tel. 0 76 63 / 13 06  
[www.autohaus-konstanzer.de](http://www.autohaus-konstanzer.de)  
[www.jochens-bikeshop.de](http://www.jochens-bikeshop.de)

JOCHEN'S BIKE SHOP

**Wir machen das Tor und die Tür**



■ Türen  
■ Tore  
■ Fenster

**mäder**bauelemente gmbh

im gelbstein 6 79206 breisach  
telefon +49 (0) 7667 5 31  
[www.maeder-bauelemente.de](http://www.maeder-bauelemente.de)

Wir sind Tag und Nacht erreichbar



**Meier Bestattungen**

79288 Gottenheim  
Carl-Frey-Str. 7  
07665 / 7982

Handy 0171 / 99 73 213  
[info@meier-bestattungen.de](mailto:info@meier-bestattungen.de)  
[www.meier-bestattungen.de](http://www.meier-bestattungen.de)

79268 Bötzingen  
Hauptstr. 36  
07663 / 2387

**PRIMOVERLAG**  
Heimat, Deine Blätter.

Kompetenz am Kaiserstuhl und Tuniberg  
Lokal gut beraten

*Special*

**Wir beraten Sie gerne:**  
Telefon 07633/93336-50  
E-Mail [primo@verlagsbuero-rappenecker.de](mailto:primo@verlagsbuero-rappenecker.de)

Ihre Freie Werkstatt in Bötzingen am Kaiserstuhl



## Freie Werkstatt Bernauer

Inhaber:Konstanzer  
Schloßmattenstraße 16 • 79268 Bötzingen  
Telefon: 07663 - 710 • [info@freiewerkstatt-bernauer.de](mailto:info@freiewerkstatt-bernauer.de)



# EAL

## Erdbau, Abbruch & Logistik GmbH



Auf der Haid 4  
79235 Vogtsburg-Achkarren  
Telefon (0 76 62) **94 94 90**  
Telefax (0 76 62) 9 49 49 20



## Dämmen for future

### Bährle

Gipsengeschäft GmbH

Vollwärmeschutz | Außenputz | Innenputz | Trockenbau | Gerüstbau | Estrich

79206 Breisach  
Gerberstraße 3

Tel. 07667/94 56-0  
Fax 07667/94 56-56

[info@baehrle-breisach.de](mailto:info@baehrle-breisach.de)  
[www.baehrle-breisach.de](http://www.baehrle-breisach.de)

## KATHARINA DREWS

STEUERBERATERIN/BETRIEBSWIRTIN (BA)  
79232 March-Buchheim · Stegenbachstraße 3

**Finanzbuchführungs- und  
Jahresabschlussarbeiten**  
werden fachkundig und pünktlich erledigt.

### Bürozeiten:

Mo - Do von 9.00 bis 16.00 Uhr und nach Vereinbarung  
Telefon 07665 94 22 687, Fax 07665 94 22 686  
E-Mail: [info@drews-beratung.de](mailto:info@drews-beratung.de)

**PRIMOVERLAG**  
Heimat, Deine Blätter.

Kompetenz am Kaiserstuhl und Tuniberg

Lokal gut beraten

# Special

**Wir beraten Sie gerne:**

Telefon 07633/93336-50

E-Mail [primo@verlagsbuero-rappenecker.de](mailto:primo@verlagsbuero-rappenecker.de)



www.nigrin-kuechen.de

**Pfiffige Ideen , Sorgfalt und Qualität - alles aus einer Hand!**

**Nigrin**  
seit 1903 Inh. Schätzle

Vogtsburg-Oberrotweil  
 Hauptstraße & Mittelgasse  
 Telefon: 0 76 62 / 231  
 info@nigrin.net

**Wir nehmen uns Zeit für Ihr Anliegen und beraten Sie gerne!**

**CHILLA**  
**ELEKTROGERÄTE**  
**VERKAUF + KUNDENDIENST**  
 Martin Chilla

- 🔧 Lieferung, Anschluss, Montage
- 🔧 Reparaturen und Ersatzteilverkauf
- 🔧 Beratung auch vor Ort
- 🔧 Elektro Hausgeräte-Ausstellung
- 🔧 Klein- und Großgeräte
- 🔧 Kaffeevollautomaten

79235 Vogtsburg-Burkheim ■ Tullastr. 18  
 Tel. (07662) 495 ■ Fax (07662) 947573  
 E-Mail: m-chilla@t-online.de  
 www.iq-chilla-elektro.de

**wiedensohler**®

**Wir beraten Sie gerne!**  
 Von der einfachen funktionalen Heizanlage bis zur Pufferspeicherung mit Solarnutzung haben wir das technische Konzept für all Ihre Wünsche. Selbstverständlich übernehmen wir auch die Einregulierung, Inbetriebnahme und Wartung an Ihrer Heizungsanlage.

bis zu **35%** staatliche Fördermittel

Bruno Wiedensohler GmbH | Gewerbestraße 8 | 79206 Breisach - Gündlingen  
 Tel. 07668 / 99609-0 | info@wiedensohler.de | www.wiedensohler.de

- \* **Wir suchen Aushilfen** für Küche und Service
- \* **Mittagstisch werktags 9,00€**
- \* **16., 17., 24. & 31.10.** Geschlossene Gesellschaft.
- \* **Genießen Sie bei uns Leckerer rund um den Kürbis.**

*Wir möchten uns bei all unseren Gästen für die Unterstützung in dieser besonderen Zeit bedanken.*

**[Dialekt]**  
 CAFE RESTAURANT BAR

DI - FR TÄGLICH AB 12.00 UHR  
 SA AB 18.00 UHR, SO AB 12.00 UHR  
 MONTAG RUHETAG

KLEINSTEINEN 11- 79291 MERDINGEN  
 WWW.INS-DIALEKT.DE - 07668-9960550



**PRIMOVERLAG**  
 Heimat. Deine Blättle.

**Kompetenz am Kaiserstuhl und Tuniberg**  
 Lokal gut beraten

*Special*

**Wir beraten Sie gerne:**  
 Telefon 07633/93336-50  
 E-Mail primo@verlagsbuero-rappenecker.de